



Új

XXIV/7. 2014. július

Kőbányai Hírek

A X. kerület közérdekű magazinja



Kőbánya biztonságosabb

SOKKAL TÖBB RENDŐR, ÚJABB TÉRFIYELŐ KAMERÁK,
ÉJJEL-NAPPALI KÖZTERÜLET FELÜGYELET, PARKŐRÖK ÉS POLGÁRŐRÖK
SZAVATOLJÁK AZ ITT ÉLŐK NYUGALMÁT. 6-7.

SZENT ISTVÁN - NAPI ÜNNEPSÉG KENYÉRSZENTELEÉSSEL

Augusztus 20-án, 10 órakor
a Magyar Oltár előtti téren
ünnepi beszédet mond Kovács
Róbert, Kőbánya polgármestere.

VAKÁCIÓS AJÁNDÉKOK AZ ÖNKORMÁNYZATTÓL

Három új pálya,
kedvezményes nyári tábor
és egy új könyv...

8., 14., 17.

ÚJJÁSZÜLETIK AZ ORVOSI RENDELŐ

Az önkormányzat jóvoltából
őszre elkészül a modern,
betegbarát Zsivaj
utcai épület.

2-3.

A TÜRELEM RENDELŐT TEREM



Most még szellős, egy-két hónap múlva tágas, kulturált rendelő lesz...



Új falak, új nyílászárók, új fűtő és szellőztető rendszer...

A Kőbányai Önkormányzat jóval több, mint 100 millió forintot költ a Zsivaj utcai háziorvosi rendelő felújítására. A rendelőben dolgozók is tartottak attól, hogy a munkálatok miatt adódó helyzet sokakat megvisel, ám a tapasztalatok nagyon jók: a kőbányaiak kellő intelligenciával és megértéssel fogadják az átmeneti állapotot.

„Az egy nagyon pozitív dolog, hogy az önkormányzat belevágott a felújításba. Az épületben a '70-es években volt utoljára némi tatarozás, azóta folyamatos volt a gyógyító munka. Nagyszerű és egyben természetes, hogy a betegek is kivétel nélkül örülnek a rekonstrukciónak. Szerencsére nem hallottam egyetlen zúgolódást, háborgást sem, hogy most ide kell jönni a Bányai utcába.” – ezt mondta dr. Szabó Endre, aki a Zsivaj utcai rendelőben dolgozik háziorként. A tapasztalatok szerint az átmeneti rendelő ugyan kicsit melegebb lesz a nyáron, de mindenki belátja, hogy a felújítás érdekében ezt a néhány hónapot kevesebb kórral és nagyobb türelemmel érdemes átvészelni...

- Megéri várni az októberi költözésre, mert szinte egy teljesen új rendelőt kapunk vissza. Mindegyik orvos hasonló szobát kap – egységesítették a helyiségeket –, így most néhány nagyobb rendelőbe kerülnek – tette hozzá dr. Szabó Endre, megjegyezve, hogy az új rendelőben viszont remek lesz a fűtés, a hűtés és minden tekintetben magasabb színvonalat képvisel a Zsivaj utcai épület. A jó minőségű berendezési tárgyak – amelyeket az orvosok válogattak saját ízlésük szerint – maradnak, mint ahogy a vizsgálatokhoz szükséges technikai eszközök is rendelkezésre állnak.

- Tudomásom szerint a nyilvántartás, vagyis a kartonozás is marad egyelőre a régi, de a modernizáció jegyében nekünk is hamarosan az elektronikus nyilván-

tartásra kell áttérnünk - mondta Szabó doktor és megjegyezte, hogy ha álmokat kellene megfogalmazni, akkor a készülő, új lift mellett - gasztroenterológus szakorvosként – szívesen látna egy ultrahangos berendezést és egy ekkora rendelőnek szüksége lesz egy defibrillátorra is. Ám a legfontosabb, hogy a Zsivaj utcai rendelőhöz tartozók pácienseket ösztöly egy új világ fogadja. Ahogy az egyik, felújítást végző szakember fogalmazott: itt még betegnek lenni is jobb lesz...



„Négy éve azt ígértük a kőbányaiaknak, hogy modernizáljuk a várost: felújítjuk az óvodákat, az iskolákat; lehetőségeinkhez mérten segítünk mindenkinek, javítjuk a szépkorúak ellátását és az egészségügyi ellátást is. A korábbi orvosi rendelő felújítások után a Zsivaj újjáépítése is ebbe a sorba tartozik. Én is nagyon várom, hogy elkészüljön az első ütem és birtokba vehessék a kőbányaiak”

Kovács Róbert polgármester

A POLGÁRMESTER LEVELE Tisztelt Kőbányai Polgárok! Kedves Olvasók!

Önkormányzatunk idei elismerő címet a Szent László Napok előestéjén, ünnepi képviselő-testületi ülésünk keretében adhattam át a Kőbányán élő, dolgozó, alkotó kiválóságaink részére. Első alkalommal ítéltük oda a Szent László díjat a kiváló kőbányai csillagásznak, Dr. Both Elődnek. Díszpolgárrá avattuk a világhírű operaénekesnőt, Rost Andreát, aki kerületünk szülötte és a szecesszió mesterét, Lechner Ödönt posztumusz, akinek emlékére a közelmúltban szobrot is állítottunk. Elismertük a sok évtizede elhivatottan szolgálatot teljesítő iskolaigazgatókat, Hanczné Szmilkó Katalint és Sándor Zoltánt, valamint a szintén évtizedeken át odaadó munkát végzett gyermekorvost, Dr. Lontay Máriát. Büszke vagyok arra, hogy az elismerésre méltó kőbányaiak sora hosszan folytatható. Kitétetettjeinkről és a tiszteletükre rendezett ünnepségről lapunk 12-13. oldalán olvashatnak.



Tombol a nyár, a gyermekek nyári szünidejüket töltik, csendesebb az élet bölcsődéinkben, óvodáinkban, vakáció van az iskoláinkban, a munkálatok javában folynak. Három iskolánkban építünk új műfüves sportudvart. El is készülünk mindhárommal, amire a diákok visszatérnek szeptemberben a Bem József, a Janikovszky Éva és a Keresztury Dezső Általános Iskolába. A Kada Mihály Általános Iskola diákjai az új sportszarnoknak örülhetnek majd, melyet a Zsíros Tibor Kosárlabda Akadémia növendékeivel közösen vehetnek birtokba szeptembertől. Ebben az intézményünkben és a Széchenyi István Általános Iskolában a vízesblokkokat is felújítjuk, a Csupa Csoda és a Hárslevelű Óvodában a nyílászárókat cseréljük újakra. Kisebbségi karbantartásokat is végzünk további intézményeinkben, modernizálunk és szépítünk, ahol csak lehetőségeink engedik. A Komplex Általános Iskolában magam is közreműködtem a kerítésfestésben. A nevelőtestület tagjai és a szülők közösen vállalták, hogy amennyiben önkormányzatunk biztosítja a festéket, társadalmi munkában elvégzik a munkálatokat. Egy igazán jó hangulatú napot töltöttünk együtt, miközben az intézmény kerítését újrakészítettük.

A "kerítéseken kívül" is nagyban folynak a munkálatok. Elkezdttük a Zsivaj ut-

cai orvosi rendelő teljeskörű felújítását. A munkálatokra több mint 100 millió forint fordítunk és terveink szerint az ősz folyamán mindennel el is készülünk. A Szárnyas és Zágrabi utcák térségében jelenleg vízelvezető csatornarendszert és új parkolókat építünk, hogy az ott élők lakókörnyezetét még rendezettebbé tegyük. A Pongrác lakótelepen folyó milliárdos felújítás is látványos szakaszához érkezett, jelenleg az épületek külső homlokzatainak felújítása, a járdák, a közvilágítás és az utcabútorok cseréje zajlik.

Biztos vagyok abban, hogy kerületünk további fejlődése érdekében végzett munkálataink valamennyiünk melegezésére szolgálnak.

Aktualitásainkról a www.facebook.com/kovacsrobertpolgarmester oldalon is olvashatnak! Szép és örömteli nyári napokat kívánok!

Kovács Róbert
Kovács Róbert
Kőbánya polgármestere

ÚJ VÉDŐNŐI KÖZPONT

Horvát Csilla, a kerület legfiatalabb védőnője jól érzi magát az új helyen és nagyon szereti Kőbányán dolgozni



Új helyre költöztek a kőbányai védőnők. A Kőrösi Csoma Sándor út elején, a „halas házban” találkoztunk felük.

„Korábban ötven voltunk 10 négyzetméteren, a másik három kolleganőm pedig egy még kisebb helyiségben dolgozott. Abban a szobában, ahol a tanácsadás folyt, nem volt ablak, sötét volt. Hát hogyan örülnék ennek a gyönyörű helynek?” – tette fel a költői kérdést Jani Zoltánné, amikor az összehasonlítást hoztam szóba. Kolléganőjével, Szeilerné Kulcsár Zsuzsannával elmondják, hogy az „új hely” körülbelül 100 négyzetméteres, tágas, kulturált és világos... Talán kicsit túl világos is, hiszen amikor ott jártam, még vár-

tak a függönyre. Persze, minden történetnek van jó oldala is, hiszen azok a kismamák, akik nehezebben találták volna meg a „halas házat”, a hatalmas ablakon keresztül gyor-

**Kulturált környezetben -
Palikné Dezső Zsuzsa egy állapotos
édesanya adatait egyezteti**



**... mosoly az arcokon - minden rendben.
Az új központnak az anyukák is örülnek**

san beazonosíthatták a védőnők új törzshelyét. A teljesen felújított védőnői központba új bútorok és a nyilvántartáshoz szükséges számítógépek is érkeznek, és az önkormányzat tájékoztatása szerint a közben jelentkező kéréseket is megpróbálják kielégíteni, hogy a kőbányai kismamákat a lehető legjobb körülmények között fogadhassák a védőnők.



A Kőbányai Önkormányzat ismét pályázatot nyújt be, hogy fővárosi támogatással megfelelő helyre költöztethessék a helytörténeti gyűjteményt, valamint újabb gyermek-, illetve családtámogatási formáról is döntöttek a képviselők – az iskolakezdési támogatás részleteit a közeljövőben dolgozzák ki a szakértők

TESTÜLETI ÜLÉS ÚJABB LAKÁSFELÚJÍTÁSI PÁLYÁZAT

Vissza nem térítendő támogatást kaphatnak a helyi védettséget élvező épületek lakói, akiknek nincs elég pénzük a felújításra – döntött legutóbbi ülésén a képviselőtestület, amely a faültetési program folytatásáról is határozott.

Kőbánya négy meghatározó intézményének, négy óvodának választottak vezetőt a képviselők a legutóbbi testületi ülésen. Nagy változást ugyan nem hozott a szavazás, ám a most pályázó korábbi és új vezetők leírt és elmondott elképzelésekkel is igazolták, hogy a kőbányai gyerekek jó kezekben vannak és az iskola előtt remek alapot kapnak a megbízhatóan, jól teljesítő óvopedagógusoktól és segítőtől. A kerület legnagyobb óvodáját, az Aprók Háza Óvodát Balogné Stadler Irén vezeti az elkövetkező öt évben is, a Hárslevelű vezetője Antalics Hajnalka marad. A nagyon sok, segítségre szoruló gyermekkel foglalkozó Gesztenye Óvodában Fenyvesiné Huller Tímea lesz a vezető a következő öt évben, míg a Recefice Óvodában Házi Melinda irányításával fejlesztik a gyerekeket.

Joghézagra figyelmeztetnek

Minden kőbányai képviselő elfogadta az előterjesztést, amelynek értelmében felhívják a belügyminiszter figyelmét, hogy a hatályos jogszabályok nem biztosítják a közterületek és a magántulajdonban lévő ingatlanok rendezettségét és nyugalalmát. Mint olvasóink is tudják, 2012. május 31-ig megszűnt az önkormányzatok rendeletalkotási lehetősége, amellyel a települések rendjének biztosítása érdekében szabálysértési rendeleteket hozhattak, ugyanakkor a jogalkotó sem fővárosi rendeletben, sem minisztériumi szabályozás során nem rendelkezett gyakori helyzetekről, illetve a kapcsolódó mulasztások elleni fellépésről. Ilyen eset az, amikor például egy ingatlan tulajdonosa hanyag kezelésével a környezet állapotát, értékét és a lakók hangulatát is jelentősen rontja, vagy akár balesetveszélyt idéz elő – például hó eltakarításhoz, zöldterület gondozáshoz, hulladék- és gyommentesítéshez kapcsolódóan.

Támogatás a védett épületek lakóinak

A legutóbbi testületi ülésen az is eldőlt,



Továbbra is jó kezekben lesznek a gyermekek - a régi-új óvodavezetők: Fenyvesiné Huller Tímea, Antalics Hajnalka, Balogné Stadler Irén és Házi Melinda

hogy a Kőbányai Önkormányzatnak változtatlanul az a szándéka, hogy illő környezetben helyezze el a helytörténeti gyűjteményt, ezért ismét beadja a „Helytörténeti közösségi tér kialakítása a kőbányai Füzér utca 32-ben” című pályázatát, amelyet tavaly a Fővárosi Önkormányzat Tér-köz pályázatán forráshiány miatt nem támogattak. Kőbánya múzeumának kialakításához mintegy 80 millió forintos támogatásban bízik az önkormányzat, s e mellett 46 millió saját tőkét biztosítanak az építkezéshez. (A 2013-as esztendőben sem volt sikertelen a Kőbányai Önkormányzat a Tér-köz

pályázaton, hiszen mintegy fél milliárd forintot nyertek egy másik elképzeléssel, amelynek keretében az egész Újhegyi sé-tányt felújítják.)

A képviselők megszavazták egy új támogatási formát és összeget is: a Kőbányai Önkormányzat mintegy 13 millió forint vissza nem térítendő támogatással segíti azokat a lakókat, akik helyi védettséget élvező épületben laknak és a szakszerű érték-, illetve állagmegóváshoz nincs elég forrásuk. Erre a támogatásra olyan kőbányai lakóépületek felújításával lehet pályázni, amelyek Kőbánya településképe és történelme szempontjából is meghatározóak. A pályázatokat augusztus 25-ig lehet benyújtani.

Még több fa

Szövegeértelmezési különbségek miatt vita alakult ki ugyan egy faültetési program kapcsán, ám az adatok tisztázását követően megszavazták azt a programot, amelynek keretében folytatódik Kőbánya közterületeinek szépítése: az egyébként a Fővárosi Önkormányzathoz tartozó Jászberényi út mentén 88 fát ültet a Kőbányai Önkormányzat.

Részben ügyrendi nézetkülönbség miatt kisebb vita előzte meg azt a szavazást is, amelynek során a kőbányai nemzetiségi önkormányzatok kezdeményezésére és támogatásával az önkormányzat emléktáblával tiszteleg a második világháború során elhurcolt áldozatok előtt.

A képviselők többsége nem írta alá azt a petíciót, amelyet Somlyódy Csaba fogalmazott meg a fővárost, pontosabban Kőbányát érintő uniós fejlesztési források ismételt megnyitása érdekében. A polgármester, valamint több felszólaló képviselő is példákkal igazolta, hogy soha ennyi fejlesztésre költhető forrás még nem volt Kőbányán és a híresztelések ellenére megépül a P+R parkoló a Fehér úton, folytatódik a csatornaépítés – többek között a Szárnyas utcában – és megújul az út, valamint a kapcsolódó infrastruktúra a Gergely utcában és a Sírkert utcában is... Révész Máriusz bizottsági elnök a most folyó felújítások említése mellett politikai szándékot látott Somlyódy Csaba tiltakozása, illetve petíciója mögött és a politikai kampányetika betartására kérte a képviselőt.

HOL VAN RÁ SZÜKSÉG?

Újabb területen adta át a döntés lehetőségét a lakóknak a Kőbányai Önkormányzat. Kovács Róbert polgármester megígérte, hogy a kerületben több nyilvános illemhelyet is felállítanak, amellyel jócskán megkönnyítik a kismamák és az idősebb emberek életét is. Az önkormányzat már megvásárolta azt az esztétikus és higiénikus illemhelyet, amelynek elhelyezését a lakókra bízta. Egy kérdőívet juttattak el az újhegyiekhez – mert a nyilvános wc-re itt mutatkozott a legnagyobb igény –, amelyen megjelölhették, hol tartják praktikusnak, hova szeretnék a kis házat. A szavazás lezárását követően Kovács Róbert polgármestertől megtudtuk, hogy a sok száz véleményező közül a legtöbben azt szeretnék, hogy a tő közelében, a Pára utcánál állítsák fel az illemhelyet.

VÉLEMÉNY: A KÖZLEKEDÉSRŐL

Somlyódy Csaba (MSZP) az ügynevezett azonnali kérdés jogával élt a legutolsó képviselő-testületi ülést megelőzően, s ennek keretében elmondta, hogy a kerületben nagyon sok helyen zajlik útépítés, valamint infrastruktúra felújítás és emiatt Kőbánya több pontján jelentősen lelassult a közlekedés. Néhány terelőút mentén lakót a szokásosnál jóval nagyobb zaj, illetve környezeti terhelés éri. Somlyódy Csaba a felújítások szervezésének felelőseit kereste, illetve azt firtatta, hogy ilyen esetben az önkormányzat fizett-e valamilyen kötbért a felújítást végeztető, vagy végző céggel és azt ki kapja.



A kérdésre Kovács Róbert polgármester ugyan levélben is válaszolt, de a testület előtt is elmondta, hogy Kőbányán még soha nem újítottak fel ennyi utat, hidat, villamospályát, mint amennyit az elmúlt egy-két évben és napjainkban. A kerület első embere szerint minden jó érzésű embert örömmel tölt el, hogy a Demszky-éra rengeteg szűk esztendeje után hatalmas összefogással végre Kőbányai is kap abból a jóból, amit régen megérdemelt volna. Kovács Róbert a válaszlevél kivonatát ismertette azt mondta, hogy minden felújítás türelmet és rövidebb ideig áldozatokat is kíván a lakóktól, de ennek fejében utána sok évig élvezik a beruházások gyümölcsét: gyorsabb lesz a közlekedés, jelentősen csökken a zaj- és más környezeti ártalom. A válaszból kiderült, hogy a nevezett beruházások szakmai felelőse a BKK, és a jól szervezett építési munkák idején tapasztalható körülményekért soha, sehol, senki nem kért, vagy fizetett kötbért senkinek.

KÖBÁNYA EGYRE BIZTONSÁGOSABB

A közbiztonság mindig szubjektív, de Köbányán a statisztikák is egyértelműen bizonyítják, hogy az önkormányzat, a rendőrség, a közterület-felügyelet és a polgárőrök elmúlt években végzett összehangolt munkája eredményes volt.

A Köbányai Hírek korábbi számaiban több adatot is olvashattak dr. Gyetvai Tibor rendőrkapitány értékeléséből, amelyből kitűnt, hogy egyetlen év alatt több mint tizedével csökkent a bűncselekmények száma. A kapitányság vezetőjétől megtudtuk,

hogy a korábbi évekhez képest valamennyivel kevesebb lopást követtek el tavaly, ám a rablások és rongálások számát jelentősen visszaszorították. A gépkocsi-feltörések esetében pedig átörésként értékelte: majdnem a felére csökkent az elkövetők „aktivitása”.

Dr. Gyetvai Tibor a térfelügyelő kamerák segítségével is bízunk. Mint mondta, a kamerák sok száz esetben vezették az elkövetők nyomára a rendőröket és a bíróság is egyre gyakrabban használja fel bizonyítékként a jó minőségű felvételeket – többek között rablások, testi sértések elkövetése esetén. A szakember szerint az újabb kamerák felszerelése is sokat javít a közbiztonság helyzetén.

A kapitány további „erősítést” is ígért, noha a korábbi állománnyal is nagyon jelentősen növelték a rendőri

jelenlétet Köbánya közterületein. Ennek folyamánként – többek között – majd’ másfélszeresére nőtt az elfogott bűnözők, és csaknem a duplájára emelkedett a büntető feljelentések száma. Mint sokan tapasztalhatták, az Őrs vezér terén a Készenléti Rendőrséggel erősítik a szolgálatot, a városközpontban, Óhegyen és a Népligetben pedig a nyár folyamán kutyás, illetve lovas járőrök is szolgálatot teljesítenek.

A biztonságosabb Köbánya elképzelhetetlen a köbányai polgárőrök nélkül is, az Alfa és a Wolf polgárőr-csoport tagjai az elmúlt évben majdnem 40 ezer órnyi szolgálatot adtak – gyakran rendőrökkel megerősítve.

TÖBB TÉRFELGYELŐ, NAGYOBB ELFOGÁSI ARÁNY

Köbánya három közterületén helyeznek el újabb térfelügyelő kamerákat, amelyeknek képeit a kerületi rendőrkapitányság munkatársai figyelik éjjel-nappal. **Ezzel a főváros egyik legnagyobb kameraszámú és leghatékonyabb rendszere jön létre.**

Újabb kormányzati segítség érkezik Köbányára: ezúttal a közbiztonság javítására nyert el kerületünk 7,8 millió forint vissza nem térítendő pályázati támogatást. A rendszer bővítésével tovább tudjuk javítani a közbiztonságot: statisztikák szerint a térfelügyelő kamerákkal felszerelt településeken, illetve területeken felére-harmadára csökken a bűncselekmények száma. A kamerák a bűnmegelőzést és a rendőrség munkáját is segítik, gyorsítják a bűnözők elfogását

– mondta Kovács Róbert. Köbánya polgármesterétől megtudtuk: a kerületi rendőrkapitányság javaslata alapján választották ki a három kamera helyét. A Sörgyár utca – Lavotta utca sarkára felszerelt berendezéssel a Bajcsy-Zsilinszky kórházhoz közeli parkolóban elkövetett autófeltöréseket tudják megelőzni. Az Óhegy utca – Kőér utca kereszteződésében a közeli Óhegy parkban tartózkodók biztonsága érdekében és az átmenő forgalom figyelése miatt volt indokolt a kamera elhelyezése. A Sírkert utcai villamosmegállóban pedig az Új Köztemető látogatóinak védelmére kerülnek ki a berendezések.

Ezzel a bővítéssel a Köbányán működő térfelügyelő kamerák száma összesen 77 lesz – ez az egyik legnagyobb számú és leghatékonyabb rendszer a fővárosban – a nagy felbontású kamerák jó minőségű képekkel segítik a bűnüldözők munkáját. A Köbányai Önkormányzat egyébként kiemelt figyelmet fordít a kerületiek közbiztonságára: évente 250 millió forintot költ csak a kamerás térfelügyelő rendszer működtetésére.



Ma már jóval kevesebb bűncselekmény történt a kerületben, mint a korábbi években, és a rendőrség jó hozzáállását mutatja, hogy sokkal több az intézkedés is. A rendőrök aktívabbak, de a kerületben működő ellátó hálózat miatt sok helyen jelen lévő, és néha az általános normákra fittyet hányó hajléktalanok őket is nehéz helyzet elé állítják. Lehet, hogy egy ittas, vagy a kukában keresgélő és közben szemelődő hajléktalan ember alig sért jogszabályt, nem bűnöző, de az itt élők biztonságérzetére nagyon rossz hatással van. Ezt a kérdést is két oldalról közelítjük meg: a köbányai önkormányzat minden évben növeli a közbiztonság javítására fordított összeget, de közben a fedél nélküliek kigondozását és a feltételeknek megfelelő bérletkéréshez segítségét is támogatjuk.

Összességében véve a térfelügyelőkre fordított negyed milliárd, és a rendőrség munkájának anyagi támogatása is megéri, hiszen az emberek jobban és nagyobb biztonságban érzik magukat Köbányán. Ugyan kevesen tudják, hogy az önkormányzat közvetlenül nem felelős a közbiztonságért, ám ami rajtunk múlik, megteesszük, így a jövőben is több rendőr, több egyenruhás és még nagyobb rend lesz Köbányán, ezt megígérhetem.

Kovács Róbert polgármester

A PARKOK ÓREI

Köbányán tovább javítják a biztonságérzetet a parkokban, játszótéren megjelenő egyenruhások, a parkőrök, akik a rendőrökkel és a közterületesekkel teljes együttműködésben dolgoznak.

Azt szinte minden köbányai tudja, hogy a kerületben van a főváros legnagyobb közparkja, és nálunk van a legtöbb zöld terület is. Eddig a rendőrök, közterület-felügyelők, mezőőrök és a polgárőrök is figyeltek ezekre, de mostantól egy olyan csapat is van, amelynek ez a fő működési területe: óvja a parkokat a rongálólaktól, a szemelődőktől, vagy azoktól a hajléktalanoktól, akik a játszótérek közelében, a parkokban végezték el a dolgukat. Mostantól tehát Köbányán is működik parkőri szolgálat – erről kaptunk tájékoztatást Kovács Róbert polgármestertől.

A parköreink szoros együttműködésben dolgoznak a rendőrökkel és közterület-felügyelőkkel, tehát ha bárki hozzájuk fordul, mert valami szabálytalanságot, a környezetet romboló tevékenységet észlel, ők azonnal cselekedni tudnak. Egyszerűbb esetben csak figyelmeztetnek, de ha szükség van rá, a társszervek segítségével keményebb fellépésre is lehetőség van. Az új parkőrség felállításával az a célunk, hogy a gyerekek nyugodtabban használhassák a játszótéereket, vagy például a parkban mozogni, futni vágyó fiataloknak ne kelljen tartani ittas kötekedőktől, és ha egy idős házaspár egyszerűen csak sétálni szeretne valamelyik parkban, ők is a legnagyobb békében tehessék ezt meg, mert tudják, hogy a parköreink is vigyáznak rájuk – mondta lapunknak a polgármester.

ÉJJEL-NAPPAL VIGYÁZNAK A RENDRE

Hónapokon belül megduplázódik a Köbányai Közterület-felügyelet létszáma: 30 egyenruhás dolgozik a jövőben a köbányaiakért.

Az áprilistól már 24 órás járőrszolgálatot adó csapat jelenléte a rendőrség munkájára is kihat, ugyanis a nappal folyamatosan járőröző és ellenőrző felügyelők az napi 24 órában térfelügyelő kamerás szolgálatot látnak el, vagyis a rendőrök válláról leveszik a kisebb sú-

lyú intézkedések terhet. Ha a köztéri kamerák bűncselekményre utaló jeleket mutatnak, vagy láthatóan rendőri beavatkozásra van szükség, akkor a rendőrség egységeit értesítik, ám a kisebb szabálysértésekkel a közterületesek foglalkoznak.

Fodor János, a Köbányai Közterület-felügyelet vezetője elmondta: a gyalogos járőrök mellett hamarosan már két úttal járják folyamatosan a kerületet és próbálják visszaszorítani a köbányaiakat sok helyen zavaró közterületi alkohol-

fogyasztást, az illegális személtelakást, vagy éppen az illegális kereskedelmet. Fodor János tapasztalatai szerint most is megvan a jogi lehetőség, hogy az embereket zavaró ittas, vagy erőszakosan kérégető hajléktalant rendre utasítsák, és a rendszeres feljelentéseknek egy idő után a nemrég bevezetett szabálysértési elzárás is lehet a következménye.

A köbányai közterület-felügyelet vezetője határozottabb fellépést, nagyobb jelenlétet és az eddigieknél is hatékonyabb, visszatartóbb intézkedéseket ígért.

KÖBÁNYAI GYERMEKPARADICSOM

Egész napos pákozdi kirándulás, színházi előadás, játék a Tarzan Parkban, strandolás, foci-suli, kézműves foglalkozások... – csak néhány program azok közül, amelyek a nyári napközis tábor lakóira várnak Kőbányán. A kerületi lakók számára adott lehetőségről Révész Máriusz képviselővel, a kulturális, oktatási, sport bizottság elnökével beszélgettünk.



A trambulin mindig foglalt...

kívül a fejlődésüket is szolgálják, hiszen van, aki itt tölti a vakáció nagy részét... A programok és tábor színvonalát jelzi, hogy a legkülönbözőbb beosztású és anyagi helyzetű emberek is szívesen hozzák ide a gyerekeket és más kerületekből is sok érdeklődő van, de ez a kedvezmény csak a kőbányaiaknak szól - fűzte hozzá a kulturális, oktatási és sport bizottság elnöke.



A Kőbányai Önkormányzat minden eszközzel támogatja a családokat és a gyerekeket - mondta Révész Máriusz

A Kőbányai Önkormányzatnak eddig is mindenki fontos volt, nagyon sok intézkedéssel segítették az itt élő embereket – jó példa erre a nagycsaládos kártya, a Kőbánya számít rád, vagy éppen az egész éven át adható gyógyászati segéd-eszköz támogatás. Miután sok gyereknek a szülei nem tudnak szabadságot kivenni az egész vakáció idejére, vagy anyagi erejük sem engedi, hogy a gyerekeknek jó vakációt biztosítsanak, ezért a Kőbányai Önkormányzat különösen nagy figyelmet

A Kőbányai Önkormányzat az óvodás korúak szüleinek is segít: úgy oldják meg a nyári ellátást, hogy egy időben csak az óvodák fele zárhat be, a másik fele, vagyis kilenc intézmény mindig fogadja a kicsiket. Ennek köszönhetően ilyenkor is 400 gyermek van, vagy lehet óvodában Kőbányán.

fordít arra, hogy minden a kerületben élő óvodás és iskolás nyarat szebbé tegye, ezért hoztuk létre a nyári napközis táborunkat. Aki iskolaidőben keveset fizet a napköziért, az itt is ugyanannyit, aki ingyen kapja, annak ez is ingyenes – mondta Révész Máriusz.

Az is nagyon fontos, hogy a táborban nyaraló gyerekek sok olyan program közül választhassanak, amelyek a szórakozáson



Tímea kifejezetten élvezi a tábort. A hatodikos kislány több hetet tölt a napközis táborban



„Itt nincsenek problémák, mindent megoldunk, mint egy nagy család” - mondja Nagy Ágnes táborvezető pedagógus



Sportversenyek, játék, vetélkedők és rengeteg kirándulás közül lehet választani

Az elektronikus játékokra is jut idő



A napközis tábor mellett az önkormányzat pályázati támogatást ad az iskolák által szervezett táborokra, erdei iskolákra, valamint a Kőrösi Kulturális Központ is szervez tematikus nyári táborokat és nagyszerű lehetőséget kínál az önkormányzat 160 személyes balatonlellei nyaraló központja.

FONTOS INFORMÁCIÓK

A napközis tábor 2014. június 23-tól augusztus 22-ig várja a gyerekeket (5 napos turnusokban).

A tábor helye és a gyülekező minden nap: Janikovszky Éva Általános Iskola (1105 Bp., Kápolna tér 4.).

Változatos programokat és napi háromszori étkezést biztosítanak a gyerekeknek.

A tábor napközis jelleggel hétköznaponként 8.00-16.00 óráig tart.

Reggeli ügyelet: 7.00 órától, délutáni ügyelet: 17.00 óráig.

Jelentkezési lap az iskolákban és a KÖSZI-ben (1105 Bp., Előd u. 1.) igényelhető.

Részvételi díj: Az évközi napközis térítési díj

Jelentkezni és befizetni az alábbi táblázat szerinti helyeken és időpontokban lehet készpénzben.

A napközis nyári táborokon csak a X. kerületi általános iskolás diákok vehetnek részt.

Napközis tábor következő turnusai:

Július 14-18.; Július 21-25.; Július 28 – augusztus 1. Befizetési időpont: Július 14. és 16.

Augusztus 4-8. Befizetés időpontja: Július 21. és 23. Augusztus 11-15. Befizetés időpontja: Július 28. és 30.

Befizetés: 8.00-11.00 óráig és 14.00-18.00 óráig a Janikovszky Éva Általános Iskolában (1105 Bp., Kápolna tér 4.).

Augusztus 25-től a napközit az iskolák biztosítják, befizetés az iskolai kiírás szerint.

DR. GYÖRGY ISTVÁN
FŐPOLGÁRMESTER-HELYETTES ROVATA

KÖRNYEZETBARÁT JÁRMŰVEK A FŐVÁROS ÚTJAIN

A mint arról már többször beszámoltam Önöknek, a budapesti buszflotta megújítása az egyik legfontosabb feladata a városvezetésnek. Az elmúlt években háromszáz vadonatúj és több mint kétszázötven jó állapotú, használt járművet szereztünk be. Ennek során Budapesten először állítottunk forgalomba sűrített földgázzal (CNG) működő autóbuszokat, amelyek lényegesen kedvezőbb károsanyagot bocsátanak ki, mint a korábbi dízel járművek, ráadásul csendesebbek is. A francia Dijon városából vásárolt 37 darab, valamint a Lausanne-ból érkező, 12 fiatal és jó állapotú buszt tavasz óta folyamatosan állítjuk forgalomba. Kőbányán például a 99-es vonalán utazhatnak rajta. Egy újabb beszerzésnek köszönhetően pedig nyár végéig csaknem ötvenre bővítjük a délpesti térségben közlekedő környezetbarát, légkondicionált és alacsonypadlású sűrített földgázüzemű buszok számát.

Ehhez kapcsolódó mérföldkő a főváros közösségi közlekedésének megújításában a Salgótarjáni úti FŐGÁZ telephelyen átadott új, minden eddiginél nagyobb teljesítményű CNG-töltőállomás, amely a korszerű, sűrített földgáz-üzemű autóbuszok számára biztosít tankolási lehetőséget. A kúttal tehermentesítve lesz a fővárosban korábban elérhető két CNG-kút, vagyis gyorsabban tankolhatnak a földgázüzemű személyautók a Kőbányai úti töltőállomáson is.

A csendes és környezetbarát CNG-meghajtás előnyeit a közösségi közlekedés mellett a hulladék-szállító járműveknél is kihasználjuk, hiszen július elején adtuk át azokat az alternatív hajtású célgépeket, amelyek a kék- és sárga fedelű szelektív hulladékgyűjtő edények tartalmát gyűjtik majd össze



szerte a fővárosban. Az európai unió által támogatott, Kőbánya egész területén idén február óta működő, házhoz menő szelektív hulladékgyűjtés keretében hatvan darab sűrített földgázzal és biogázzal is működő korszerű kukázautó áll forgalomba. Ebből húsz már megérkezett Budapestre. A fővárosi házhoz menő szelektív hulladékgyűjtés bevezetése az egyik legfontosabb környezetvédelmi beruházás Budapesten, emiatt döntöttünk a környezetbarát technológia mellett.



Bízom benne, hogy a korszerű, környezetkímélő járművekkel sikerül egy újabb, érzékelhető lépést tennünk Budapest levegőminőségének javítása érdekében, és ezzel együtt a magasabb szintű szolgáltatásokkal a budapestiek számára még élhetőbbé tenni fővárosunkat.



SZENT LÁSZLÓ NAPI FORGATAG

Ismét sok ezer kőbányai szórakozott remekül a kerület ünnepnapjain. A Szent László Napok programsorozat 2014-ben is bizonyította, hogy a nemzeti kultúra, a népművészet támogatása és az igényes szórakozás megtérülő befektetés. A lehető leg-

színesebb menüből választhattak a gyermekkel érkező családok: a nagy mesemondó, énekes Róka Szabolcs a 3 évesőtől a 100 évesig mindenkit kacajra fakasztott, a kézműves foglalkozásokon királyfiak, királynéok és lovagok „születtek”, a zenevonat és az utcazenészek nyújtotta muzikális élményre pedig a Korál, a Prognózis, a Dolly Roll, Orosz Zoltán zenekara, valamint a Ghymes koncertjei tették fel a koronát.

A programok felsorolása – így a rendezvényt követően – már édeskeves kárpótlás azoknak, akik kihagyták, nekik legfeljebb néhány információval szolgálhatunk, amit az ünnepi kavalkád során felcsipegettünk. Józsitól, a séftől megtudtuk például, hogy a kőbányaiak főleg



a fűszeres étkeket szeretik, a rablólóhús, azaz sasilik, valamint a jól bepácolt csülök és tarja fogyott itt leginkább. Egy fadaragó elmondta, hogy itt „jó emberek laknak, igényesek a kultúrára”. Tibor fajtákaikkal járja a fővárost és úgy látta, hogy a kőbányai és a csepeli emberek tudják értékelni leginkább a művészi játékokat. De találkoztunk sok, szomszédos kerületből érkezővel, sőt franciákkal, és írekkal is, akik hallottak(?) Kőbánya ünnepéről, eljöttek megnézni és itt ragadtak, mert itt sokkal vidámabb volt az élet, mint bárhol a fővárosban... Ennél nagyobb dicséret nem is kell – szerintünk.

Aki nem volt ott, ne keseregjen, jövőre legalább ilyen jó lesz, ahogy a rendezőket és az önkormányzat vezetőit ismerem...



KÖBÁNYA ÚJ JELKÉPEI

A Szent László Napok idei rendezvénysorozatának előestéjén – a hagyományokhoz híven – a kerületben élő, illetve a kerületért, a Köbányán élő emberekért rendkívüli munkát végzőket tüntette ki Kovács Róbert polgármester a Kőrösi nagytermében, amely az alkalomhoz illően díszruhába öltözött. Nagy tetszést aratott Kovács Róbert polgármester beszéde, amelynek hallatán többen is a zsebkendőjük után nyúltak.

„Köbánya olyan hely, ahol érték a hit, az emberi erőfeszítés, az elkötelezett munka, érték az önfeláldozás, a közösség tisztelete, a többség érdeke, és megígérhetem, hogy önökkel közösen továbbra is azon fogunk

Kovács Róbert polgármester gratulál Both Előd csillagásznak a Szent László-díjhoz



dolgozni, hogy ez így is maradjon. Ebben az elbulvárosodott, olcsó celebtől hemzseggő világban ugyanis különösen fontos, hogy a gyerekeink és mindannyiunk előtt legyenek olyan példaképek, akik tetteikkel és eredményeikkel mutatják meg az igazi értéket.

Ebben az egyre gyorsabban rohanó, lüktető világban olyan biztos pontokra, stabil értékekre van szükség, amelyet önök jelentenek. Önök minden egyes napjukon példát mutatnak szakmai alázatból, elhivatottságból, emberségből és tisztességéből. Nem csak a munkájukat akarják jól elvégezni, hanem szolgálni az embereket, jobbat tenni a napjukat, vagy akár az egész jövőjüket” – mondta. A polgármester az ünnepeltekhez fordulva kijelentette: „Önök a mi kerületünk jelképei. Olyanok nekünk, mint a Szent László templom, a Csósztorony vagy a Határkő.

Büszke vagyok a felújított orvosi rendelőkre, bölcsődékre, óvodákra, parkokra, játszótérre, termelői piacra, az új sportpályákra, parkolókra, bringapályára, a sok-sok kilométernyi útra, járdára és csatornára, amelyet az elmúlt

években építettünk és felújítottunk. De polgármesterként nincs nagyobb büszkeség számomra, mint hogy ilyen emberek élnek és dolgoznak Köbányán.

Önök nélkül Köbánya nem lenne az, ami: egy folyamatosan fejlődő, erős közösséget építő, kívül-belül megszépülő kerület – a mi otthonunk, ahol jó élni, ahol szeretünk lenni és együtt lenni” – zárta beszédét Kovács Róbert.

2014-ben az elsőként kiadott **Szent László-díjat** Both Előd csillagász kapta. Both Előd 62 éves csillagász, főleg a mesterséges holdak pályaváltozását és a Föld légkörét kutatta, jelenleg a Magyar Űrkutatási Iroda igazgatója, a Ma-



gyar Űrkutatási Tanács tagja, valamint rendes tagja a Nemzetközi Asztronautikai Akadémiának. A Köbányán élő kutató tudományos munkásságáért, hivatástudatának elismeréséért kapta a díjat a Köbányai Önkormányzattól.

Köbánya Díszpolgára kitüntető címet 2014-ben **Rost Andrea** operaénekes kapta. A kerületben született és gyerekeskedő művész a Liszt Ferenc Zeneművészeti Egyetem után itthon és külföldön is nagyon rövid idő alatt elismert énekes lett, fellépett a milánói Scalában, a londoni Royal Opera House-ban, valamint a new yorki Metropolitanben. A világszerte ünnepezt Rost Andrea művészeti munkásságáért kapta Köbánya Díszpolgára elismerést.

Posztumusz Köbánya Díszpolgára Díjat kapott halálának 100. évfordulóján **Lechner Ödön** világhírű építész, aki többek között a szegedi városházát, a Magyar Iparművészeti Múzeumot, a Szent László Gimnáziumot és a Szent László templomot tervezte.

Köbányáért Díjban idén hárman részesültek: Hanczné Szmilkó Katalin, a Kada Mihály Általános Iskola igazgatója, a köbányai gyermekeket három évtizeden át gyógyító **dr. Lontay Mária** nyugalmazott gyermekorvos, valamint **Sándor Zoltán**, a Széchenyi István Általános Iskola Igazgatója.

A világ legrangosabb operaházaiban is otthonosan mozgó Rost Andrea elérékenyült a díszpolgári cím átvételekor

KÜLÖNLEGES SZOLGÁLAT

„Az egyik legszebb és legnagyobb áldozatvállalással járó hivatás a védőnőké, hiszen a családok minden tagját segítik – a legkisebbektől a legidősebbekig. Ez a különleges kapcsolat, a segítségnyújtásnak ez a bensőséges szintje olyan erőt kép-

visel, amelyre a Köbányai Önkormányzatnak is építenie kell és fontosnak tartjuk, hogy el is ismerjük a munkájukat.” Ezekkel a szavakkal köszöntötte a védőnőket hivatásuk 99. évfordulóján Kovács Róbert polgármester, majd dr. Haintz Andrea kerületi tisztifőorvos társaságában, a Köbányai Önkormányzat nevében virággal, és a Magyar Védőnői Szolgálatot kitüntető Magyar Örökség Díj oklevelével ajándékozták meg a szakmai ünnepnap résztvevőit – köztük a kerület legidősebb védőnőjét, a 97 éves Villányi Lajosnét, Angéla nénit.

A különleges alkalomra a Kiskakas Óvoda Mókus csoportja készült egy ajándék előadással.



Kovács Róbert polgármester virággal köszöntötte meg a különleges szolgálatot

RÁJUK IS SZÁMÍT MAJD KÖBÁNYA KIVÁLÓ TANULÓKAT DÍJAZTAK

Köbánya azzal is kitűnik a többi kerület, illetve város közül, hogy itt az önkormányzat nem csak a kerületért sokat dolgozó felnőtteket, hanem a legjobban teljesítő gyerekeket is jutalmazza. A tanévet lezárva nekik adtak át elismeréseket a KÖSZI-ben.

A Köbányai Önkormányzat – a nyári napközis tábor, valamint a gyerekek nyaralásának támogatása mellett fontosnak tartja, hogy az iskolások folyamatosan kapjanak visszaigazolást teljesítményükről. Ennek egyik legjobb példája az a mindig a tanév végén rendezett ünnepélyes díjátadó, amelyen most Radványi Gábor



köszöntötte a legjobbakat – kitartást és remek nyarat kívánva a gyerekeknek, és

feltöltődést, illetve eredményes munkájuk folytatását a tanároknak.

Az idei tanév végén a következő tanulók (vagy erdei iskola miatt a szülei) vehették át a Köbányai Önkormányzat elismerését:

Bem József Általános Iskola: Rozgonyi Csongor (6. o.), Győri Csaba (8. o.)

Éltes Mátyás Általános Iskola és Diákotthon: Márton Karolina (4. o.), Lehoczky Márk (7. o.)

Fekete István Általános Iskola: Szetei Petra (5. o.), Nagy Zsombor (6. o.), Laczkovics Benjámin (8. o.)

Harmat Általános Iskola: Péntes Barnabás (8. o.), Onhausz Cintia (7. o.), Orbán Mihály (7. o.), Besenyi Dávid (7. o.)

Kada Mihály Általános Iskola: Papp Szilárd (8. o.), Takács Boglárka (8. o.), Bondár Mihály (8. o.)

Keresztury Dezső Általános Iskola: Nagy Sarolta (5. o.), Takács Bálint (5. o.), Garzó Tamás (8. o.),

Szmutku Bernadett (7. o.), Yokota Adan (4. o.), Frankó Gergő (4. o.), Kása Eszter (4. o.)

Kertvárosi Általános Iskola: Vas Edina (8. o.), Zsichla Levente (8. o.)

Komplex Óvoda, Általános Iskola, Készségfejlesztő Speciális Szakiskola és Szolgáltató Központ: Szörényi Dániel (3. o.), Mogyoródi Balázs (6. o.)

Króó György Zene-és Képzőművészeti Iskola Köbányai Alapfokú Művészetoktatási Intézmény: Háromszéki Ágota Anna (6. o.),

Rátkay Áron (4. o.), Bucella Lilla (5. o.), Böcker Júlia (4. o.), Ley Fanni (2. o.)

Széchenyi István Magyar-Német Két Tanítási Nyelvű Általános Iskola:

Barna Bianka (8. o.), Tajti Nikoletta (7. o.)

Szent László Általános Iskola: Deák Árpád (8. o.), Herr Szilvia (8. o.),

Antal Jolán (7. o.), Kasztovszky Anna (7. o.), Selmei László (7. o.), Apáthy Réka (7. o.),

Nguyen Phoung Thao Vy (6. o.)

Szervátiusz Jenő Általános Iskola: Kárpáti Levente (5. o.), Nguyen Viet Linh (5. o.),

Tóth Regina (5. o.), Kupcsok Péter (7. o.), Kreiter Vivien (8. o.)

Szent László Gimnázium: Baquais Dávid (12. o.), Farkas Fruzsina (13. o.)

Zrínyi Miklós Gimnázium: Slezák Marietta (9. o.), Szabó Zsófia (12. o.), Szekrényessy Tamara (12. o.)



KÖBÁNYA AZ ÉN VÁROSOM

„Azért szeretek köbányai lenni, mert nagyon szeretem az iskolám, mert kedves, rendes diákok vannak és a programok nagyon jók... Engem még soha nem csúfoltak a szemüvegemért, de sok diák azért jött ide, mert más suliban csúfolják őket. Ezért is szeretem.”

„Mert kedvesek az emberek és megengedik, hogy megismogassuk a háziállatukat.”

„Azért szeretem Köbányát, mert az óvoda és itt vannak a barátaim. Itt van a házunk és itt élek anyával, apával. Itt van a kedvenc fagyizóm is, az ovi mellett.”

Efféle válaszokat kaptak a szülők és a pedagógusok, amikor köbányai gyerekeket kérdeztek arról, hogy miért szeretnek Köbányán élni. A rajzban, festményben, prózában született válaszokat egy könyvbe rendezték és most kiadták, Köbánya az én városom címmel. Kovács Róbert polgár-

mester, a könyv legfőbb kerületi támogatója azt mondta, ő felnőtt fejjel is sokat gondolkodott a válaszon, hogy ha a kerület első embereként őt megkérdezik, mit mondjon, mit tegyen első helyre? Az itt eltöltött három évtizedes tanári, illetve iskolaigazgatói munkáját, az ezzel együtt járó temérdek élményt, vagy a rengeteg barátot, kollégát, ismerőst, ami a Köbányához köti ezer szállal.

„Nehéz eldönteni a sorrendet. Minden embernek más a fontos, ráadásul az élete különböző szakaszaiban, pillanatában más és más szeret Köbányából. És persze vannak elégedetlen pillanatok is, amikor szeretne gyorsabban eljutni A-ból B-be, vagy szeretné, hogy legyen egy zebra a lakásához közeli kereszteződésnél, esetleg modernebb orvosi rendelőbe szeretne menni, ha már influenzás lett. Azt mindenki tudja, hogy olyan világ még nem létezett, ahol mindenki tökéletesen jól érzi magát. De polgármesterként mindennap úgy kelek fel, hogy ma megint jobb lesz valami és több boldog köbányai gyerekkel és felnőttel találkozhatok. Akik szeretnek itt élni, szeretik Köbányát. Én nagyon szeretem és minden döntésemel, ötletemmel ezt próbálom átadni: az idősök nordic walking mozgalmától az isko-



„Nekem megsúghatod, melyik rajz tetszik a legjobban...”
- Kovács Róbert polgármester a gyermeknapos könyvosztáson

la és rendelő felújításokon keresztül a kutya-fesztiválig. A városunk szeretetét szolgálja a Köbányai Kalendárium és a Köbánya az én városom könyv is... Bízom benne, hogy sokukhoz eljut mindkét kiadvány és általuk is gazdagodnak a köbányaiak.



TÁJÉKOZTATÓ SZÜLETÉSI TÁMOGATÁSRÓL

A Köbányai Önkormányzat kiemelt figyelmet fordít a kerület lakosságszámának alakulására, ezért születési támogatás elnevezéssel anyagi hozzájárulást nyújt a gyermekek születéséhez, ezáltal is ösztönözve a gyermekvállalást.

Születési támogatásra az a 2013. december 31. után született gyermek jogosult, aki Budapest Főváros X. kerület közigazgatási területén lakóhellyel rendelkezik, és akinek a családi pótlékra jogosult szülője, törvényes képviselője a gyermek születésekor és a kérelem benyújtásakor

is a X. kerület közigazgatási területén rendelkezik lakóhellyel, továbbá életvitelszerűen itt tartózkodik, valamint



akinek részére Start-számlát nyitottak. A születési támogatás összege 10.000 forint, amelyet az Önkormányzat a gyermek részére megnyitott Start-számlára utal át.

A kérelemhez mellékelni kell a gyermek születési anyakönyvi kivonatának a másolatát; a szülő, törvényes képviselő és a gyermek személyi azonosítóját és lakcímét igazoló hatósági igazolványok másolatát; a Start-számla megnyitását igazoló dokumentumot.

A kérelmet a gyermek születését követően egy évig lehet benyújtani.

PÁLYÁZAT

A VÉDETT ÉPÍTÉSZETI ÉRTÉKEK MEGŐRZÉSÉNEK TÁMOGATÁSÁRA

A Köbányai Önkormányzat vissza nem térítendő támogatást nyújt – pályázati úton – a helyi védettségű épületek közül a lakóépületek tulajdonosai részére, a védett építészeti értékek megőrzésének támogatására.



Az építészeti értékek védelmének célja Köbánya településképe és történelme szempontjából meghatározó, műemléki vagy fővárosi védettséget nem élvező épített értékek védelme, a település építészeti örökségének, jellemző karakterének, a jövő nemzedékek számára történő megóvása. A település értékei a nemzet kulturális kincsének részei, ezért megóvásuk, fenntartásuk, jelentőségükhöz méltó használatuk és megfelelő bemutatásuk közérdek.

A védett építészeti értékek megőrzésének támogatására kiírandó pályázat elősegíti a védett építészeti értékek fenntartását, megújulását, a károsodott értékek helyreállítását.

A támogatással az Önkormányzat ösztönözni kívánja a helyi védettségű lakóépületek tulajdonosait arra, hogy az építészeti értékeket felújítsák, helyreállítsák, megőrizve az épületek jellegzetes köbányai építészeti karakterét. A teljes pályázati kiírás letölthető a Köbányai Önkormányzat honlapjáról: <http://www.kobanya.hu>



Szépülő kerületünkért, a tisztább, rendezettebb környezetünkért, az élő és elheto Köbányaért egyre többen, egyre többet teszünk.

Csatlakozzon Ön is! Csatlakozzon, hogy otthonunk még szebb, még vonzóbb, ezáltal értékesebb legyen!

A következő kategóriákban nevezhet és jelölhet:

- „Tiszta udvar, rendes ház” (magánszemélynek, lakóközösségnek szól)
- „Tiszta, rendezett Köbányaért” (intézménynek, vállalkozásnak szól)
- „Virágos Köbányaért” (magánszemélynek, lakóközösségnek, szervezetnek szól, ablak és erkély elismerésére)

Javasataikat, ajánlásaikat 2014. augusztus 15-ig várjuk elektronikus levélben a tisztaudvarrendeshaz@kobanya.hu címre, vagy postai úton Kovács Róbert polgármester részére, a 1102 Budapest, Szent László tér 29. címre.

Az akciókkal kapcsolatos minden további részlet és információ a www.kobanya.hu oldalon olvasható és Szolnoki Ferencné Katitól kérhető a 433-8373 önkormányzati telefonszámon!

Tegyük együtt még szebbé otthonunkat, tegyük együtt még szebbé Köbányát!

Kovács Róbert
Köbánya polgármestere



TEHETSÉGGONDOZÁS SZÁMÍTHATSZ KÖBÁNYÁRA

A Kőbányai Önkormányzat a KLIK, vagyis az iskolafenntartó támogatásán keresztül is segíti a nívósabb oktatást szolgáló szakértői munkát, a tehetségek gondozását.

Az Üllői úti Janikovszky, a Széchenyi, a Fekete és a Kada általános iskola pedagógusait tehetséggondozó, mentori feladatokra készítették fel (megismerték a te-



hetségazonosítás korszerű módszereit, az egyéni mentorálás elméleti alapjait, és lehetőségeit), majd a mentorok a kiválasztott diákokkal megkezdtek a közös munkát. A program szeptemberben folytatódik...

A pályázati program másik részében egy óvodai-iskolai átmenetet támogató tehetséggondozó szakmai együttműködő program protokolljának kidolgozása két óvoda és két iskola bevonásával. A Gépmadár Óvoda - Keresztúry Dezső Általános Iskola, a Csodafa Óvoda - Fekete István Általános Iskola pedagógusainak közreműködésével elkészült program lehetőséget teremt arra, hogy a kiemelt figyelmet igénylő óvodás gyermekek fejlesztése az iskolában is folytatódjon.

KÉTSZERES NYERTESEK



Kőbányai diákok, a Kápolna téri Janikovszky Általános Iskola 4.B osztályos tanulói nyerték azt az országos pályázatot, amelyen természeti-, környezeti-, honismereti és irodalmi kérdésekre kellett válaszolni 10 hónapon keresztül. A kerületi Poly-Ver Utazási Iroda által „Érzékenyítés 3.0” címmel meghirdetett pályázatára rengeteg pályázat érkezett, ám a győzelmet és a

165 ezer forintos, osztálykirándulásra fordított fődíjat Balogné Dankó Adrienne tanárnő csapata, a 4.B szerezte meg.

A kis győzteseknek a pályázatot kiíró cég ügyvezetője, Vermes Zoltán és Radványi Gábor alpolgármester is gratulált, megjegyezve, hogy egy pályázaton a Kőbányai Önkormányzattól is 49 ezer forintot nyertek a gyerekek.

HELYTÖRTÉNETI ÉS KÖZÉLETI VETÉLKEDŐ KÖBÁNYÁN

A CIKK (Civil Ifjúsági Kör Kőbányáért) Egyesület a Kőbányai Önkormányzat támogatásával már tizedik alkalommal szervezte meg a társadalom- és helyismereti versenyt.

A „Polgár a helyi demokráciában” verseny döntőjét a Kőbányai Polgármesteri Hivatalban szervezték meg, a Weeber Tibor alpolgármester vezette zsűri tagja volt Kálmánné Szabó Judit, illetve a kőbányai helytörténet szakértői: Verbai Lajos és Buzás Kálmán.

A verseny célja az, hogy az általános iskolás tanulók állampolgári ismeretei gazdagodjanak, valamint a kőbányai ha-



gyományokról, emlékekről is többet tudjanak. Ezen keresztül az új információk az iskolai emberismeret-társadalomismeret oktatását is segítik és felkeltik a tanulók közéleti érdeklődését.

A versenyre tíz négyfős csapat nevezett, közülük a házi forduló után a legjobb hat csapat jutott a döntőbe. Ők a Helytörténeti Gyűjteményben végeztek közösségi feladatot, illetve egy népszerűsítő filmet kellett készíteniük egy régi játékról. Ennek keretében mutatták be a fiatalok a snóblit, a piramis játékot és a marokkót, amelyek a mai kor diákjai számára alig ismertek. Ezt a feladatot legmagasabb színvonalon a Bem József Általános Iskola csapata teljesítette. A filmek kiértékelését követően a csapatok írásbeli és szóbeli (vita, nyilvános beszéd) feladatokat oldottak meg, amelyek során főleg az ismeretek alkalmazása, a képességek kibontakoztatása,

HÁROM ÚJ PÁLYA KÖBÁNYÁN

A Kőbányai Önkormányzat és az MLSZ a szeptemberi tanévkezdés-kor három kőbányai iskolában is nagy ajándékot ad a diákoknak: újabb három műfüves pálya szolgálja az egészséges, sportos életmódot a Keresztúry, a Janikovszky és a Bem általános iskolákban.

Az augusztus legvégén tartandó tanévnyitókön vehetik birtokba azt a három műfüves sportpályát a gyerekek, amelyek költségeit a Magyar Labdarúgó Szövetség és a Kőbányai Önkormányzat finanszírozza. Az MLSZ pályaeépítő pályázati programján ismét nyert a Kőbányai Önkormányzat, így a mintegy 65 milliós összköltségből 19 millió forintos önrésszel három modern, világítással is felszerelt, vagyis az esti órákban is használható pályát kapnak az iskolások és azok a felnőttek, akik a tanítás után bérbe veszik majd azokat.

Mindezt Radványi Gábor, sportért felelős alpolgármestertől tudtuk meg, aki elmondta, hogy a munkákkal remekül haladnak. A Keresztúry Dezső Általános iskola régi aszfaltos pályáját átépítették, és már a műszaki átadása is megtörtént. A palánkkal,

labdafogó hálóval, világítással és víz-elvezetéssel is felszerelt pálya mérete 40x20 méteres, ugyanakkora, mint a Janikovszkyban építendő. A Bemben a helyi adottságok egy kisebb, 24x12

méteres pálya építésére adtak lehetőséget, de mérettől függetlenül mindegyik pálya jelentősen javítja a diákok sportolási lehetőségét, így hozzájárul a Kőbányai Önkormányzat törekvéséhez, egy egészségesebb generáció felneveléséhez.

(Az új pályákat a kőbányán már jelentős referenciákkal rendelkező, a Liget Grundot is építő Everling Park-építő szakemberei építik.)



Az önkormányzat ősszel korosztályos labdarúgó bajnokságot rendez a műfüves pályával rendelkező iskolák tanulóinak



illetve megjelenítése játszott főszerepet. Különösen sikeresen szerepeltek a csapatok a nyilvános vitában és szövegértési feladatban, a helytörténeti kérdések

közül az utcák elnevezéséhez kapcsolódókat oldották meg a legsikeresebben.

A rendkívül színvonalas verseny végül a Janikovszky Éva Általános Iskola

I. csapatának győzelmével ért véget. A döntőbe jutott csapatok jutalma egy egynapos kirándulás Komáromba, a győztesek pedig kétnapos belföldi kiránduláson vehetnek részt. Az ajándékokat a Kőbányai Önkormányzat és a CIKK Egyesület biztosították.

VÉGEREDMÉNY: **1. Janikovszky Éva Általános Iskola I.** – felkészítő: Jandó Ágnes és Ürmösné Legény Aranka, csapattagok: Doktor Rebeka, Karácsony Fanni, Keresztély Dóra, Pásztor Noémi; **2. Harmat Általános Iskola** – felkészítő: Ayoub Julianna, csapattagok: Pénzes Barnabás, Sárosi Barnabás, Farkas Boldizsár; **3. Janikovszky Éva Általános Iskola Üllői úti tagintézmény** – felkészítő: Beke Péter, csapattagok: Fodor Balázs, Nguyen Dinh Nghiem, Precup Alexandra, Szigetvári Laura

SZEMBARÁT OLDALAK

Korosabb olvasóink kérésére ezt, a nekik szóló oldalt nagyobb betűvel készítettük, hogy megkönnyítsük az olvasást. A szépkorúaknak szóló oldalt létrehozását, és a betűméret növelését Kovács Róbert polgármester kezdeményezte, mivel számos ez irányú kérés érkezett hozzá.

SENIOR OLIMPIA KŐBÁNYÁN 2014.

A Kőbányai Önkormányzat Senior Olimpiát rendez a Kőbányán élő nyugdíjas korúak részére, melynek célja az idősök körében a sportbarátságok ápolása és a sporton keresztül épített kapcsolatok elmélyítése, a kőbányai nyugdíjasok közösségének erősítése, valamint versenyzési és aktív pihenési lehetőség biztosítása.

A versenyen részt vehetnek azok a kőbányai lakcímmel rendelkező nyugdíjas személyek, akik a nevezési határidőig leadják nevezési lapjukat, melyben aláírásukkal igazolják, hogy a részvételi feltételeket elfogadják. **A verseny időpontja:** 2014. szeptember 26. (péntek) 10 óra. **A verseny helyszíne a Sportliget és az Újhegyi Uszoda és Strandfürdő területe, rossz idő esetén az Újhegyi Közösségi Ház.**

A versenyekre nevezni az Önkormányzat portáján kihelyezett dobozban, illetve a seniorolimpia@gmail.com e-mail címen lehet. **Nevezési határidő: 2014. szeptember 19. (péntek) 13.30.**



Nevezési lapok letölthetők a www.kobanya.hu honlapon, illetve papír alapon beszerezhetők a Kőbányai Önkormányzat Polgármesteri Hivatalában és Ügyfélszolgálatán.

Versenycategóriák: Egyéni korcsoportok:
50–59 (1955. és 1964. között születettek)
60–64 (1954. és 1950. között születettek)
65–69 (1949. és 1945. között születettek)
70+ (1944. előtt születettek)

SZÉPKORÚ SEGÍTŐKET KERESÜNK



A Kőbányai Pedagógiai Szolgáltató Központ olyan 55 év feletti személyek jelentkezését várja, akik szívesen vennének részt általános iskola alsó tagozatán tanuló gyerekek olvasási/szövegértési képességének fejlesztésében, és önbizalmuk növelésében, heti rendszeres foglalkozások keretében. A mentori szolgálat önkéntes, és nem fizethető meg anyagi javakkal, a gyerekek szeretete a javadalmazás.

Várjuk a mentori szolgálat iránt elkötelezett személyek jelentkezését az alábbi elérhetőségeken:

Novák Mária pedagógiai szakértő:
e-mail: novak.maria@xpszk.hu;
telefon: 262 8739

Csapatversenyek: négy főből álló női, férfi és vegyes, korcsoporttól független csapatok.

A nevezők egyéniben, valamint egy vegyes és egy egynemű csapatban is rajthoz állhatnak.

Egyéni versenyszámok:

úszás (szabad úszásnemből), futás (kb. 4-500 méter), parktájékozódás (futva, gyalogosan, vagy nordic walking bottal), kerékpár (ügyeségi és gyorsasági futamok), nordic walking norditlon (úszás, nordic walking), futgolf, (a futball-labdát lábbal kell a megfelelő méretű gödörbe juttatni), pétanque (golyós játék), sodrófa dobás, asztalitenisz, sakk.

Csapatversenyek:

úszás – váltó, nordic walking – váltó, kerékpár – váltó, triatlon – váltó (úszás, kerékpározás, futás)
A rendezvény ideje alatt ingyenes egészségügyi szűrővizsgálatokra várjuk az érdeklődőket.

Bővebb információ a www.kobanya.hu honlapon található.

PÁLYÁZATI FELHÍVÁS

SZÉPKORÚ KÉZMŰVESEK FIGYELMÉBE

A Budapest Főváros X. kerület Kőbányai Önkormányzat Idősügyi Tanácsa kézműves pályázatot hirdet nyugdíjasok részére. A pályázaton minden Kőbányán lakóhellyel vagy tartózkodási hellyel rendelkező nyugdíjas indulhat, aki kedvet érez arra, hogy kézműves tudását bemutassa – bármilyen témában és technikával.

Egy pályázó maximum 3 olyan pályaművel pályázhat, melyet az Idősügyi Tanács 2009. és 2013. között megrendezett kézműves pályázatainak nem nyújtott be.

A pályázaton való részvétel ingyenes.

Az alkotások megtekinthetők lesznek októberben, az Idősök Hónapjában a Kőrösi Csoma Sándor Kőbányai Kulturális Központban.

A pályázatok benyújthatók 2014. augusztus 25. és szeptember 12. között a Polgármesteri Hivatal Humán Irodájának Szociális és

Egészségügyi Csoportjánál (1102 Budapest, Szent László tér 29. fszt. 33. (telefon: 06-1/433-8330, illetve 06-1/433-8354).

A jelentkezéssel egyidejűleg lakcímkártya bemutatásával kell igazolni a pályázó kőbányai illetőségét.



Kérjük, hogy nevet, születési időt, lakcímet, telefonszámot, esetleg e-mail címet, illetve a mű címét ne feledjék a pályaművekre ráírni!

A DÉLUTÁN LELKI SEGÉLYSZOLGÁLAT INFORMÁCIÓI

Már mobilról is hívható ingyenes számunk: **13777**

Ha az Ön körzetéből ez nem hívható, kérjük tárcsázza a **06-80/200-866-ot.**



Nyugdíjas tanítványaink alapfokú számítógépes oktatásához önkénteseket keresünk.

Jelentkezés:

Inemarta@gmail.com

Ingyenes angol nyelvű klubfoglalkozások várják a nyugdíjasokat az Oktogonnál (Eötvös u. 10.)

szeptember 4-től minden csütörtökön, 9-től 10 óráig kezdőknek, 10.30-tól 11.30-ig haladóknak.

Jelentkezés: 2171-821

SZERETEM KŐBÁNYÁT

Sorozatunkban most egy különleges embert mutatunk be. Minden kőbányai különleges – mondhatják, és igazuk van. Ám a 100. – jól látják: századik! – életévét taposó dr. Bernáth Zoltán jogtudós nemcsak szellemi frissességével, hanem örök ellenállásával is kitűnik közülünk.

„Én világeletemben harcban álltam – rendszerekkel, hatalmakkal, parancsnokokkal és mindig tiszteltem, aki a gyengéket védi. Ebben a nagy harcomban a tiszta érvelés és a humor volt a legnagyobb fegyverem”- mondta Zoli bácsi, s utóbbira egy tipikus példát is említett világháborús emlékei közül (négy éven át harcolt a magyar seregben): „az első vonalban voltunk, de akkor éppen nyugalom volt, amikor megmozgattam egy kicsit a lovamat és



Zoli bácsi és Otília néni

elengedtem egy vágat. Meglátta ezt egy alezredes és azonnal kihallgatásra rendelte parancsmegtagadás miatt, hiszen a lovak kímélése miatt minden a vágatát megtiltották az első vonalban. Zoli bácsi bement és azt mondta, hogy meglátott egy orosz felderítő repülőt és amiatt vágatott össze-visza, hogy a porfelhővel megzavarja a felderítőket. Az érvelés hallatán mindenki kacagott és az alezredes is megkegyelmezett...

Nem ment persze mindig ilyen könnyen, de dr. Bernáth Zoltán soha nem adta fel. A végsőkig elment a nagymarosi vízlépcső ellenében, és az új demokráciában fellelhető jogi visszasságokat éppúgy ostorozza, mint ahogy a trianoni szerződés törvényszerűségét is súlyos érvekkel támasztja alá. Mindezekről 16 könyvet írt eddig – szinte mind most, amióta Kőbányán él feleségével, Otília néniel.

A Szent László templom a kedvenc épülete és nagyon sok jó emberrel találkozott itt, sokat ismer is közülük. „A szomszédasszonyunk csodálatos, alig ismertük, mégis sokat segített nekünk; a zöldszékes is csodálatos, meg a postás és ez az egész város csodálatos.” Dr. Bernáth Zoltán sokakat szeret és most sem pihen: közel a 100-hoz szívvel, lélekkel, érzévekkel és lírával harcol a családokért, a magyar családok felértékeléséért, az ország jövőjéért.

10
Kőbánya Televíziója

Minden hét pénteken 17.00 órakor új adással jelentkezünk!

Ismétlések a hét minden napján 17.00-23.00 óráig

Közérdekű és önkormányzati hírek, események, magazinműsorok, stúdióbeszélgetések és minden, ami Kőbánya!

DIGI TV: C6 (182,25 MHz)
T-Home: 59 (161,25MHz)

Megsérült az autója?

TELJESKÖRŰ SZOLGÁLTATÁSSAL ÁLLUNK RENDELKEZÉSÉRE

- KÁRFELVÉTEL, BIZTOSÍTÁSI ÜGYINTÉZÉS
- KAROSSZÉRIA JAVÍTÁS
- FÉNYEZÉS, A LEGKORSZERŰBB TECHNOLÓGIÁVAL
- KÉZI AUTÓMOSÁS
- SZÉLVÉDŐ CSERE, AKÁR ÖNRÉSZ ÁTVÁLLALÁSSAL

SPANESI
AUTOCOLOR

VENYIGE 3 AUTÓJAVÍTÓ KFT.

1108 Budapest, Venyige u. 3.
Tel.: 06-1/431 0263, 06-70/6611 960
Fax: 06-1/431 0264
www.venyige3.hu
E-mail: autojavito@venyige3.hu

CSATORNAÉPÍTÉS KŐBÁNYÁN

Júliusban is folytatódik a szennyvízcsatornázás a Budapest Komplex Integrált Szennyvízelvezetése projekt keretében Kőbányán. A kerületben összesen 2 kilométernyi csatorna épül 2015-ig.

A szennyvízberuházás keretében zajló munkálatok miatt forgalomlásításra, illetve felpályás útlezárásra lehet számítani az Ónodai utcában a Liget utca és Kőrösi Csoma Sándor utca közötti szakaszon.

A csatornaépítés ideje alatt a munkárok mellett egy-egy sáv járható.

A munkálatokból fakadó kellemetlenségek miatt a beruházó Budapest Főváros Önkormányzata – a közös cél érdekében – köszöni a lakosság türelmét és megértését.

A beruházásról további információt kapnak: az ingyenesen hívható 06-80/205-412 számon, a www.bpcsatornazas.hu weboldalon, és az info@bpcsatornazas.hu e-mail címen.

APRÓHIRDETÉS

SZOLGÁLTATÁS

SZAKKÉPZETT KERTÉSZ VÁLLAL kis és nagy kerti munkát, kora tavasztól késő ősziig. Metszés, füvesítés, stb.
Tel.: 06-70/949-4266

LAKÁSFELÚJÍTÁS! Szobafestés, mázolás, tapétázás, ingyenes takarítással. Parketta lerakás, javítás, csiszolás, víz, gáz, gipszkartonszerelés, csempézés, villanszerelés. Ajtó- ablak csere, illesztés, kőműves-, asztalosmunkák, garanciával, azonnalra is. Tel.: 06-1/202-2505, 06-30/2513-800

IGAZI HÁZI TEPERTŐ, füstölt kolbász, szalámi, sonka szalonna, hurka, disznósajt kapható! Tel.: 06-20/440-9742

ASZTALOS VÁLLAL mindenféle asztalos munkát. Új ajtó, ablak, bútor gyártás és javítás. Kivánságra házhoz megyek. Tel.: 06-1/284-9213, 06-20/957-9533

SZÁMÍTÓGÉPEK JAVÍTÁSA, helyszínen is, hétvégén is. Hardver-, szoftvermunkák garanciával. Demeter Attila Tel.: 06-1/256-8680, 06-30/970-4870

VILLANSZERELÉS, hibakeresés, villanybojler vízkezelésének javítása, cseréje 0-24 óráig. Tel.: 06-1/260-7090, 06-30/296-5590, Rácz Mihály

KERT-, TELEKRENDEZÉS. Metszés, permetezés, favágás, gypesítés, bozótirtás, kerítés építése, javítása. Térkövezés betonozási munkák. Tel.: 06-1/781-4021, 06-70/547-2584, 06-70/391-8976

CSATORNAMANÓ GYORSSZOLGÁLAT! Duguláselhárítás, csatornakamerázás, wo-mázás, vízszelzés kőműves helyreállítás. Minden Nap. Elérhetőség: 06-30/911-8536, 06-30/211-5093

AJTÓ-ABLAK JAVÍTÁS! Fa-műanyag nyílászárók szerelése, passzítása, bukó-nyíló átalakítás, szigetelés, zárcsere, forgóablak szerelése. DÍJTALAN FELMÉRÉS! Kiss Ernő asztalos. Tel.: 06-30/447-4853

INGATLAN FELÚJÍTÁS! Ingatlanok teljeskörű felújítása, javítása: festés, burkolás, gipszkartonozás, kőműves munkák, hőszigetelések. Kerítések építése, javítása. Tel.: 06-1/781-4021, 06-70/547-2584.

DUGULÁSELHÁRÍTÁS FALBONTÁS NÉLKÜL, víz, gáz, központi-fűtés szerelés. Csőtörések, ázások, elhárítása, mosdók, WC tartályok cseréje. Tel.: 06-1/402-4330, 06-20/4915-089

ABLAKJAVÍTÁS, WWW.AJTÓ-ABLAKDOKTOR.HU. 20 éve vállalom igényesen, becsületesen fa és műanyag ablakok, ajtók javítását, illesztését, zárcserejét, festését, szigetelését 1 év garanciával. Felmérés díjtalan! HORVÁTH ÁKOS Tel.: 06-70/550-0269

Dikodent Kft. FOGÁSZAT

Az Éles saroknál, a Penny Market melletti 100 lakásos házban
ingyenes konzultáció * igényes ellátás * fogfehérítés
fogkö eltávolítása ultrahanggal * röntgen helyben rögzített és kivethető pótlások * RÖVID HATÁRIDŐ
Hétfőtől péntekig, 8.00 tól 20.00 óráig várjuk kedves betegeinket.
BEJELENTKEZÉS: 260-3988

TÉVÉJAVÍTÁS AZONNAL, HELYSZÍNYEN, GARANCIÁVAL Digitális átállás, mindig Tv-dekóder beüzemelés a helyszínen, azonnal, garanciával! Tel.: 06-20/471-8871

INGATLAN

ELADÓ INGATLANT KERESK a X., XIV. vagy XIX. kerületben. Tel.: 06-30/232-8240

TELEK ELADÓ Bicske-Baboshegyen. Kis ház, vezetékes víz, villany, kút, gyümölcsfákkal, teljes felszereléssel. Irányár: 2 millió Ft. Tel: 06-1/264-8935

FIATAL DIPLOMÁS HÁZASPÁR kölcsönös szimpátia esetén elvált vagy életjáradéki szerződést kötne idős hölgygel vagy Úrral. Szeretettel várjuk hívását: 06-30/368-7859

Rejtvény

A helyes megfejtéseket a 1102 Budapest, Szent László tér 20. vagy a kobanyaihirek@gmail.com címre várjuk július 30-ig. Májusi számunk szerkesztés nyertesei: Szolcsánszky László, mese cd; Ábel Attila, mese cd.

A nyerteseket telefonon, e-mailben értesítjük. A nyeremények átvehető a szerkesztőségben, előre egyeztetett időpontban: 06 20 367-7759. Gratulálunk!

1.	SÉRELMEZ	BEFŐTT ELBORIT	INDIAI MANGÓ-ITAL ELLENBEN	Elégedetlen vendég az étteremben: - Pincér, ez az étel ehetetlen! Hívja ide a szakácsot! - ...				IDŐSZERŰ APÓ KUTYA	BOSSZUS SÓHAJ	ANGÓRA SZÖRZET	POCSÉK	U
BÜFE ARISZTOKRATA								MEGSZID LETAKAR				
FINNUGOR NÉP BAJNOK			KÖTŐSZÓ HAMISÍTATLAN						BUROK PAPAGÁJ-FÉLE			
		KISDED-ÖVŐ CERUZA		GÁZOLAJ KINTRÓL	RETTEG 'JÓL JEGYEZD MEG!	GYÁSZOL RÁDIUSZ	NYUGALOM SZINTÉN NE				NÉVELŐ KÉZBESÍT	
ROSTA FERTŐ-LENÍTŐ			KETTŐS UJJPERC					AKOL XEROX				
			AFFÉR ÚJÍTÁS			POMPÁS TOJÁSOKON ÜL				MAGAD DUJCI		
MEGFŰ NYŰLVÁNY				ERKOLCS-TAN ÖNTUDAT-LAN			IDEJÉT-MŰLT TŰLRA		BIZONY! MÁRKAJEL			
	IDEGEN FERFINÉV MONDAN-VALÓ		SZINESZI JÁTEK LEVÉL-SZÖNYEG									
LATIN ÉSI	KÖLYKE-ZIK DÜLEDEK			SZEP-TEVÉS OROSZ IGEN!		ÖZÖNLIK HARAP					NANO NOZI	
FRIZURA SÓTLAN			OLTALOM MAGAD				PARIPA VÁDAS-BAN VAN!	TENGERI HAL JUTTAT				
						EUROPÁI TO IKSZI				KÖNYVE-ZIK RÉGI		
					KÜLÖN-LEGES			BARLANG				

GYÓGYSZERTÁR A KISPESTI PIACON

Piactér Patika | 1191 Budapest, Kossuth téri piac | Telefon: +36 1 358 1600 | Web: www.piacterpatika.hu



- Egyedi nyitva tartás: minden nap reggel 7 órától várjuk Önt a piac teljes nyitvatartási ideje alatt!
- Kiemelkedően nagy árukészlet: ami máshol hiánycikk nálunk megtalálható!
- Kivételes beszerzési lehetőségek: bármilyen nagy értékű gyógyszert beszerzünk Önnek rövid határidőn belül!
- Kedvező fizetési módok: minden bankkártyát és egészségpénztári kártyát elfogadunk korlátozás nélkül!
- Biztonságos parkolási lehetőség: parkoljon ingyen a piac melletti, kamerákkal felszerelt parkolóban!
- Minőség alacsony áron: próbálja ki a bevált patikai receptek alapján helyben elkészített gyógykozmetikumokat és más készítményeket!

NYITVATARTÁS

Hétfő: 7:00-17:00
Kedd: 7:00-18:00
Szerda: 7:00-18:00
Csütörtök: 7:00-18:00
Péntek: 7:00-18:00
Szombat: 7:00-14:00
Vasárnap: Zárva

Ha van az országban, van a patikánkban!
Piactér Patika a gyógyszer ellátó

JÖJJÖN RECEPTELL A PIACRA!



FOGCENTRUM

FOGÁSZATI SZAKRENDELŐ

1102 Budapest, Szent László tér 23.



(Szent László templom mögött)

- Ingyenes állapotfelmérés és szaktanácsadás,
- Teljes körű fogászati ellátás,
- Fogbeültetés,
- Szájsebészet,
- Panorámaröntgen,
- Dentálhigiéniai kezelés,

- Esztétikus tömések,
- Fogfehérítés,
- Fogékszer,
- Rögzített és kivehető fogpótlások,
- Számítógéppel készített cirkon fogpótlások, bevezető, az országban kedvező áron!



Bejelentkezés személyesen vagy telefonon. Tel: (06-1) 709 1900, (06-1) 769 0367, (0670) 420 5691

CBA MAX CSOPORT

CBA ÚJHEGY Prima
Budapest X.,
Gyömrői út 99.

CBA HAVANNA Prima
Budapest XVIII.,
Kondor Béla sétány 9-11.

CBA DUNA PLAZA Prima
Duna Plaza, Budapest XIII.,
Váci út 178.

CBA CORVIN PLAZA Prima
Budapest VIII., Futó utca,
a Corvin mozi mögött

Akció! 2014. július 17-23.



249
Ft/db

Sió Rostos gyümölcslé többféle íz, 1 l



1299
Ft/kg

Kométa Vendégváró Sonkás szelet



299
Ft/db

Tihany Válogatás Szendvics Camembert többféle íz, 120 g, 2492 Ft/kg



899
Ft/db

Carte D'or jégkrém többféle íz, 1 l



189
Ft/db

Arany Ászok dobozos sör többféle íz, 0,5 l, 378 Ft/l



269
Ft/db

Jana Jeges Tea többféle íz, 1,5 l, 179 Ft/l



249
Ft/db

CBA gyümölcs-tortalap 200 g, 1245 Ft/kg



799
Ft/db

CBA Extra szűz olívaolaj 500 ml, 1598 Ft/l



499
Ft/db

Nescafé instant kávé többféle íz, 50 g, 9980 Ft/kg

Vásároljon a gazdaságos, családi MAGYAR üzletekben!